

MARIAGES, NAISSANCES ET DÉCÈS. Inscrits au Bureau de Santé dans les dernières 24 heures.

MARIAGES—William Smith à Mary J. McIlwain, John Taylor à Armandine Narcisse, Armstead B. Radcliff à Ida Julia, Théodule L. Gata à Nathalie M. Oubichon, John O. Baragas à Mary Schultz, Geo. Stewart à Phyllis Williams.

NAISSANCES—Mmes G. M. Pflanzon à J. Smith, un garçon; A. Dulhno Jr., un garçon; A. L. Baccasse, un garçon; C. F. Ziegler, un garçon; J. Binder, un garçon; A. Eisenhohn, un garçon; J. Bolman, un garçon; J. McLaughlin, un garçon; L. Peyronnin, un garçon; W. Meyer, un garçon; J. Russell, un garçon; R. H. Jackson, un garçon; H. Heirsch, un garçon; H. St-Arras, un garçon; P. A. Dubus, une fille; W. B. Campbell, une fille; C. E. Donnoy, une fille; J. Alfred, une fille; A. Bourdette, une fille; N. Bauer, une fille; E. Bohr, une fille; T. Benson, une fille.

DÉCÈS—L. R. Garcia, 23 ans, Hôpital de Charité; Vve Elizabeth McLaughlin, 76 ans, 1313 Freret; P. Sander, 50 ans, 35 St-Charles; H. Adams, 12 jours, 314 St-Jacques; J. Gormann, 45 ans, New Basin Canal; Mme Joseph Attentoper, 33 ans, 725 Upper Line; F. A. Salathé, 45 ans, 739 St-Ferdinand; P. J. Car, 49 ans, 1563 Chippewa; F. W. Kelly, 38 ans, 921 St-Marie; M. King, 10 ans, Bouti et Dubouché; Amélie Cole, 30 ans, Orcaza près Miro; H. Gayard, 60 ans, 1024 Espagnole; J. J. Brintault, 65 ans, N. O. Sanitarium; C. Lebland, 25 ans, 785 St-Franklin; J. Hart, 39 ans, 2623 Joseph.

TRIBUNAUX. Cour Civile de Districts. Edwin Schiele et Cie vs W. C. O'Neil, réclamation de \$1925 sur un compte courant. Ada Horne vs Hy. Horne, demande de divorce. Successions ouvertes. Ellen B. Croft, John Spess, Sr.

Deuxième Cour Criminelle de Cité. Juge A. M. Aublin. Comparutions. Cees Theison, actes de violence; Andrew Coughot, abandon du foyer conjugal; John Heider, homicide; Adam Garcia, actes de violence.

FAITS DIVERS. Lait falsifié. M. H. Durel, l'inspecteur du Bureau de Santé, a hier formulé des avertissements contre les laitiers suivants pour vente de lait falsifié.

Arrestation. Louis Saures accusé de vente de billets de loterie a été arrêté hier après-midi à l'angle des rues Canal et Remparts par les agents de police Mounsey et Coyler. Il a été écroué au poste du premier precinct.

Suspension. Le sergent de police P. M. Brien, commandant du quatrième precinct, a été suspendu de ses fonctions hier soir par l'inspecteur Whitaker. Il est accusé de conduite inconvenante.

vre garçon, et ne trouvait pas, dans sa candeur, le point faible par lequel on cette femme dangereuse eût pu l'attaquer. —Bah! bah! se répétait-il souvent, elle finira bien par se calmer! Une autre marotte l'occuiera, et elle ne daignera plus s'attacher à un chétif que je suis!

ORPHEON FRANÇAIS. Concert au bénéfice des Sinistrés de San Francisco.

La vaste et superbe salle de l'Opéra Français était élégamment et très bien garnie hier soir à l'occasion du grand concert qu'y donnait l'Orpheon Français de notre ville au bénéfice des sinistrés de San Francisco, et si l'on pense que bien des personnes qui avaient acheté des billets n'ont pu assister à cette charmante soirée, on peut en conclure que la recette a été belle et que la somme qui sera envoyée aux victimes de la catastrophe fera honneur à la société et à notre ville.

Dans l'auditoire se trouvaient des membres bien connus de la colonie française et de nombreux Américains. M. le consul de France et Mme. Déjeun occupèrent une loge. Donnons d'abord les noms de ceux qui ont organisé cette fête charitable et ont su, par leur zèle et leur dévouement, en assurer le succès.

Le comité exécutif comprenait MM. S. Vidalat, ex-officio; C. A. Jaquet, président; C. Durbin, secrétaire; A. Brelon, trésorier; J. J. Jourdan, secrétaire aux finances; M. Manlius, R. Marsolan, E. O. Ducros, J. P. Duveillet, T. Escudé, P. Chanet, H. B. Davol, V. Tujague, J. M. Houéde, Emile Laroux, G. Iqau, R. Delord, F. A. Darte, C. Rogues, R. Euhinet, A. Dazet.

PREMIERE PARTIE. 1. Open Ye Portals—Rédemption. Orchestre de M. O'Connell. 2. Le Crucifix—Faure. Orpheon Français. 3. Les Stances—Flegier. M. E. Linsky. 4. Don Carlos—Verdi. M. C. T. Blocker. Massenet. 5. Le Cid—Mie Fealicye. 6. Méloche en Fa—Rubinstein. Orchestre de M. O'Connell. 7. Le Credo du Paykan—Gouldier. M. J. A. Billaud. 8. La Gondole—Punchielli. M. Le Rébague. 9. Kujawiak duo madonine. Wiesnaski. M. Les Rébague et Aimée David, accompagnés par Mme Gabrielle David. 10. La Reine de Saba—Gounod. Mme Bisset. 11. Hamlet—Dix. A. Thomas. M. Mehr et M. L. Ricau.

SECONDE PARTIE. 1. Tannhäuser—Chœur des Patriotes. Wagner. Orchestre de M. O'Connell. 2. L'Angelus—Chaminade. Orpheon Français. 3. Chant d'Église—Bemberg. M. Le Bernard. 4. It was a lover—R. de Rovon. M. Aimée David. 5. Air de Guillaume Tell—Rossini. M. G. Ricau. 6. L'Africaine—Meyerbeer.



Poudre Dentifrice PARFAITE DU Dr. Lyon.

Nettoie, embellit les dents et purifie l'haleine. Les personnes raffinées en font usage depuis plus d'un quart de siècle. Très agréable pour les touristes. PRÉPARÉ PAR S. W. Lyon, D.D.S.

M. E. Marsolan. 7. Andante—Haydn. Orchestre de M. O'Connell. 8. Hamlet—A. Thomas. M. Mehr et M. L. Ricau. 9. Lucie de Lammermoor—Donizetti. M. Mehr et M. L. Ricau. 10. Grand Trio Final de Faust—Gounod. Chanté par 12 Soprano, 12 Tenors, 12 Basses.

TROISIEME PARTIE. Ouverture—La Mulette de Portici—Aubert. Orchestre de M. O'Connell. TABLEAUX. Par les Cadets Beauregard. 1—Avant la bataille. 2—Après la bataille. 3—Apostrophe. La Marschaise—par Mme Bisset. L'Épave—par Mlle M. Blancard. Star Spangled Banner—par Mlle Coralie Renaud. M. Owen N. Brennan. Marche finale—Accompagnateur. Losey.

Convention de la Société Médicale de la Louisiane. La vingt-septième convention annuelle de la Société Médicale de la Louisiane a été ouverte hier au Collège de Médecine de l'Université Tulane, par le Dr C. J. Ducote, de Cottoutport, président de l'Association. Soixante-dix délégués de toutes les parties de l'Etat étaient présents, ainsi que le Dr Warren S. Bickam, de New York, le Dr James Carroll, de Washington, et le Dr W. H. Sanders, de Montgomery, Alabama.

Le meurtre du nègre Barley. Dutes Thompson, le nègre qui a dangereusement blessé un autre nègre du nom de John Barley, a été arrêté hier matin et conduit à l'hôpital, où sa victime, qui est dans un état précaire, l'a parfaitement identifié.

Acquittés. Hugh Testard et son commis Stone l'après-midi, qui étaient accusés de trafic de billets de chemins de fer vendus à prix réduit à l'occasion de la réunion récente des Vétérans Confédérés dans notre ville, ont été acquittés par le juge Acoulin, de la seconde cour criminelle de cité, devant qui ils ont comparu hier. Le juge a estimé que les témoignages n'établissent pas suffisamment la culpabilité pour motiver une condamnation.

Renseignements sollicités. Le maire Behrman a hier reçu la lettre suivante du Consul Général de France à San Francisco: Monsieur le Maire, Je viens à la requête d'une dame française, Madame Julie Baumann, réfugiée chez nous à la suite du terrible incendie qui lui a fait tout perdre, vous demandant de vouloir bien lui adresser l'adresse d'un M. Albert Chardey ou Chardey, négociant français en nouveautés qui résidait autrefois à la Nouvelle-Orléans quand elle y était elle-même et avec laquelle elle serait très désireuse de correspondre aujourd'hui.

Le Costa-Rica. Le gouvernement du Costa Rica, l'une des plus prospères républiques de l'Amérique Centrale, publie une brochure en anglais et en espagnol qui renferme d'intéressants renseignements sur le pays, ses ressources, ses produits et surtout ses progrès au point de vue sanitaire. Notre excellent confrère M. Lamar C. Quintero, consul du Costa Rica à la Nouvelle-Orléans, nous en a adressé un exemplaire que nous avons lu avec plaisir, et nous en recommandons la lecture à tous ceux qui sont en relations commerciales ou autres avec ce pays.

Ecrasé par un train. Un aiguilleur du chemin de fer Louisville et Nashville, George Williamson, est tombé sous les roues d'un train hier vers neuf heures du matin sur le quai, en face de la rue Barracks et a été broyé au point que le corps était méconnaissable. Williamson vivait avec sa femme et plusieurs petits enfants à l'angle des rues Calloper et Liberté.

Ventes inscrites au bureau d'inscriptions. N. A. Shonbeck à D. P. Current, un terrain, Octavia, Freret, Robertson et Avenue Peters, \$1270. Mme E. P. Aimé et ais à A. J. Besse, Jr., un terrain, Chantres, Louis, Pietri et Royale, \$900. Geo. Dietrich à F. E. Guedry et al., 26 terrains, Mandeville, Espagne, Humanité et Pleasure, \$500. G. E. Pitcher à C. C. Bid, and H. Ass'n., St. Charles, Cherokee, Pearl, Hills, \$15,000. L'Acquéreur à Mme. A. Boquet, même propriété, \$14,000. Vve. C. A. Columbus à A. Bonnard, 2 terrains, Scott, Cortez, D'Hémecourt, Baudin, \$1275. Leon Godchaux Co. Ltd. à C. C. Bid, and H. Ass'n., terrain, DuValine, Dauphine, Bourbon, St. Philip, \$2500. C. C. Bid, and H. Ass'n. à L. A. Castillon, terrain même lieu, \$6000. Mme H. L. Zander, portion, même lieu, \$2000. Xing Realty Co. Ltd. à J. P. Ceasar, 2 terrains, Ave Louisiana, DeLachaise, Claiborne, Willow, \$1000. W. D. Seymour et ais à Vve W. Seymour, intérêt dans terrain Prytanée, Perrier, Peniston, Gén. Taylor, \$1500. Steve Ciolina à H. McManus, terrain, Conti, Carondelet Walk, Rendou Lopez, \$400. Thos D. Sadler à Louis Dubos, 6 terrains, Dupré, Freret, Octavia et Robertson, \$3,200.

Sloan's Liniment Pour Amygdalite. Prix 25c, 50c et 1.00. Advertisement for Sloan's Liniment, highlighting its effectiveness for amygdalitis and other ailments.

N'AVAIT PAS MARCHÉ PENDANT 11 MOIS. Plaie épouvantable à la Cheville, causait d'horribles souffrances. — Ne pouvait dormir ni se reposer. — Médécine voulait amputer la jambe.

GUERI PAR CUTICURA EN SIX SEMAINES. 'J'avais une plaie épouvantable à la cheville et j'avais pas marché depuis onze mois. J'avais presque tout essayé sans ressentir aucun bienfait et j'avais un médecin, mais il ne paraissait rien me faire. Il disait qu'il faudrait me couper la jambe, et que je marcherais jamais plus. Je souffrais à l'horrible et je ne dormais pas la nuit. Je pensais plus me reposer, mais au moment que je commençais à me servir du Savon et de l'Onguent Cuticura la plaie se cicatrisa. Je lavai la cheville avec de l'eau chaude et du Savon Cuticura puis l'appliquai sur la partie affectée de l'Onguent Cuticura que je reconstruis un morceau de toile pour le maintenir en place. Deux semaines après je pouvais marcher dans ma chambre, et au bout de six semaines ma cheville était guérie et je me promenais en plein air. Je joins d'une santé parfaite et je me sens mis au travail me sentant aussi bien que je l'ai jamais été, en sorte que je considère les Remèdes Cuticura les meilleurs au monde. Mme Mary Dickerson, Louisa, C. H. Vie, 22 avril 1905.'

Traitement Complet. Compréant le Savon l'Onguent et les Pilules Cuticura. Peut maintenant être obtenu pour dix centimes. Un seul traitement suffit pour guérir les humeurs ébulliennes qui torturent, dégoûtent, démaugent, et brûlent le plus, les éczémas, éruptions et irritations, avec chute de cheveux, de l'eczéma à l'âge mûr, en plus des autres remèdes et même les meilleures médecines habituelles.

Italians arrêtés. Deux Italiens, Tony Costa et Philippe Finacqno, ont été arrêtés hier matin par les détectives Dantonio et Reynolds aidés d'agents de police dans une maison de la rue Decatur, près de l'avenue des Champs-Élysées. Ils ont été reconquis par Alfred Scariano, mécanicien du car 28 de la ligne de la rue Choix et d'autres témoins, comme deux des trois individus qui ont arrêté ledit Scariano à l'avenue de l'Espérance et ont tenté de le faire descendre de son car.

Convention de Laitiers. M. Mayo, secrétaire de l'Union Progressiste, a ouvert hier dans le local de l'Union, une séance de la convention des Laitiers qui a duré l'après-midi entière afin de permettre à tous ceux qui le désiraient de prendre la parole. Mme Grace Durand, dite la 'Reine de la Laiterie', a lu un très intéressant travail sur la laiterie en général, travail indiquant une compétence peu commune. Le professeur H. A. Rawl, du département de l'agriculture de

Washington, a pris la parole ensuite, disant que l'industrie de la laiterie est d'une importance extrême pour le pays, qu'elle intéresse tous les hommes, femmes et enfants du pays. Le professeur a traité son sujet avec un art et une éloquence qui ont été très applaudis. Le colonel H. J. Hall, de Hammond, a parlé du 'Cost' de la production du lait employé à Hammond en comparaison avec la 'Nouvelle-Orléans'. Des déléguations de Hammond et Pontchartrou assistaient à la séance.

Concours Littéraire de la Fédération de l'Alliance Française aux Etats-Unis et Canada. ANNEE 1905-1906. La Fédération de l'Alliance Française aux Etats-Unis et au Canada, poursuivant son œuvre de propagation dans l'Amérique du Nord et soucieuse de développer l'étude et la pratique de la langue française dans cette région, met au concours la question suivante: 'Rechercher dans LE CID de Corneille les traces des mœurs françaises contemporaines.'

CONDITIONS DU CONCOURS. Tous les membres d'un comité de l'Alliance Française, ou d'un Cercle Français, ou d'une société française, régulièrement affilié à la Fédération de l'Alliance Française aux Etats-Unis et au Canada, sur le territoire des Etats-Unis, du Canada et de Cuba sont invités à prendre part à ce concours. La Fédération de l'Alliance offre aux candidats de ce concours, s'ils en sont jugés dignes, une Médaille d'Or, une Médaille d'Argent et le cas échéant, des Mentions Honorables.

Les manuscrits devront être envoyés au Secrétaire général de la Fédération, P. O. Box 887, New York N. Y., avant le premier novembre 1906. Les manuscrits devront être, autant que possible, écrits à la machine à écrire, ou d'une manière aussi lisible que possible, sur le recto seulement, et ne devraient pas dépasser 3,000 mots. Les manuscrits ne devront pas porter de nom d'auteur, mais simplement une devise qui figurera sur une enveloppe cachetée, laquelle contiendra le nom de l'auteur, son adresse, et le nom du comité de l'Alliance Française auquel il appartient régulièrement.

Le Jury chargé d'examiner les manuscrits n'ouvrira que les enveloppes des manuscrits ayant été désignés pour recevoir un prix ou une mention. Les concurrents de nationalité française appartenant aux groupes de l'Alliance, ou sociétés affiliées, et résidant sur le territoire de la Fédération, qui voudraient participer à ce concours, figureront dans une catégorie à part, pour laquelle un ou plusieurs prix seront décernés par le Jury, si celui-ci le juge à propos. Les manuscrits dans aucun cas ne seront rendus et la Fédération se réserve le droit de faire publier les travaux ayant reçu les prix. Toute personne ayant reçu un premier prix ne pourra plus concourir.

Toutefois toute personne ayant fait connaître sa devise avant la décision du Jury sera exclue du concours. Le Secrétaire Général L. V. GOFFLOT.

Pour Première Communion. Nous venons de recevoir une grande variété d'Articles Religieux, couvrant en Chapeliers et argent de toutes les couleurs. Les roses françaises et anglaises en fleurs, boutons de bouton, colifantes, etc. Médailles de Première Communion. Ornaux en or, en argent, en cristal, etc. Signets et bagues. Nous invitons nos amis et connaissances, et le public en général, à venir visiter notre assortiment et de se rendre compte du prix de nos marchandises dont nous détons toute concurrence.

Excursions du Dimanche à Sea-Marché. Sur le New Orleans, Fort Jackson et Grand Isle Railroad. Les trains partent d'Algiers à 8 heures du matin et arrivent à 7 35 heures du soir. Billets pour aller et le retour 50 cts, 75 cts, etc. J. S. LAUREY, Bureau.

De fleurs fraîches, sur commande pressé. Téléphone 1235 Mar. Métairie Ridge Nursery Co. 29 av. - 1 mois.

JOHN BONNET, Entrepreneur de pompes funèbres. Raoul Bonnet, Directeur. No 623 RUE STE-ANNE. Téléphone No 1042.

F. LAUDUMIEY & Co. LIMITED, ENTREPRENEURS DE Pompes Funèbres. 1108 et 1112 Nord Remparts.

ADER & MOTKE, Les Seuls Entrepreneurs Français de la Nouvelle-Orléans. 817 rue Toulouse.

JOSEPH RAY, Successeur de LABAT & BAÏ. Directeur de Pompes Funèbres et Embaumement. 1305 Avenue Nord Remparts. Près Esplanade.

PETITES ANNONCES. Offres de succession demandés. 300 centimes par semaine. Annonces diverses, petites annonces, demandes de mariage, etc.

la sorte... c'est une offense à Dieu de tenir si fort à une œuvre imparfaite et mortelle. —Tu as raison, consacre, répondit Richard en soupirant, mais que veux-tu? Mon amour est une religion. Je n'aime le Seigneur qu'à travers sa créature, mon ange-béni, ma fiancée. —Partons, Marie-Thé... vite. Ce monstre blasphème, je ne veux plus en entendre davantage. Elle entraîna sa sœur en marquant, mais au fond de l'âme, elle se sentait toute triste, comme accablée, et souvenait-elle d'avoir larmes dans les yeux, quand elle pensait à sa chère petite sœur et tendre, si frêle, si fragile. Elle se demandait si le souffririeux de cette passion indéchirable de la briserait pas quelque jour. Deux d'êtres aussi effrayants: épris sont des avions offensifs et la fatalité... il n'existent, ils ne pensent que pour leur commune affection. Hélas! hélas! qu'arriverait-il à celui des deux qui portera l'autre? Ils étaient jeunes, beaux portants, remplis d'espoir, mais ne les menaçait, mais l'avenir souvent n'éclaire-t-il pas en plein été, par un beau jour d'été, tandis que le soleil vient à finir sa lumière?